



DÍA DE LAS LENGUAS. ESCUELA OFICIAL DE IDIOMAS

26 de septiembre de 2020

Europe Direct Campo de Gibraltar:

El centro Europe Direct Campo de Gibraltar es un centro de información dependiente de la Comisión Europea y tiene como entidad de acogida la Mancomunidad de Municipios del Campo de Gibraltar.

Su objetivo es acercar la información comunitaria al ciudadano a través de actividades informativas y formativas, campañas de comunicación, celebraciones de días importantes, etc.





CONSEJO DE EUROPA DESDE EL 2001 APRUEBA LA CELEBRACIÓN DEL DÍA DE LAS LENGUAS EL 26 DE SEPTIEMBRE

Los 47 estados miembros del Consejo de Europa animan a más de 800 millones de europeos a aprender más lenguas a cualquier edad, dentro y fuera de la escuela.

<https://edl.ecml.at>





- 4.000-6.000 lenguas en el mundo (189 estados independientes)
 - RUSIA (200)/LONDRES (300)
- **Lenguas en Europa:** forman parte de tres grupos: las lenguas germánicas, las lenguas romances y las eslavas.
- Muchas lenguas cuentan con más de 50.000 palabras
(**Conversación:** 100)





EUROPEAN DAY



OF LANGUAGES

- **BILINGÜISMO =BENEFICIOS:** facilita el proceso de aprendizaje de una lengua adicional, agiliza los procesos mentales y permite el contacto con personas de otras culturas.
- **NECESIDAD:** Los europeos se encuentran con cada vez más lenguas extranjeras en su vida diaria. Existe la creciente necesidad de generar interés por las lenguas entre los ciudadanos europeos.
- **ECONÓMICOS:** encontrar empleo es más fácil para aquellos que hablan varias lenguas y las empresas multilingües tienen más ventaja competitiva con respecto a las monolingües en el mercado.

24 LENGUAS OFICIALES



Български

Čeština

dansk

Deutsch

eesti keel

Ελληνικά

English

español

français

Gaeilge

hrvatski

Italiano

latviešu valoda

lietuvių kalba

magyar

Malti

Nederlands

polski

português

Română

slovenčina

slovenščina

suomi

svenska



ACTIVIDADES EN RELACIÓN CON EL DIA EUROPEO DE LAS LENGUAS

Miércoles 23 de septiembre: Segunda edición del concurso Europa sobre lenguas y cultura de la UE.

- Organizado por la DG de Traducción de la Comisión Europea y EUNIC España



Dirección General de Traducción de la Comisión Europea:



La Dirección General de Traducción está al servicio de la Comisión Europea y traduce a las 24 lenguas oficiales de la UE textos cuyos originales están en esas mismas lenguas u otras, según las necesidades. Este departamento se ocupa exclusivamente de textos escritos.



EUNIC ESPAÑA:

Con el fin de fomentar la sociedad civil y el entendimiento entre los pueblos de Europa, **la red EUNIC (European Union National Institutes for Culture)** desarrolla proyectos culturales y otras formas de colaboración cultural. Esta vocación transnacional potencia, completa y amplía el trabajo bilateral a nivel europeo.

¿En qué consiste el concurso de lenguas “Europa”?



Se trata de un concurso, que este año debido a las circunstancias sanitarias, solo será posible en línea y los participantes podrán concursar a través de las apps disponibles para Android o iOS.

Además los primeros 20 clasificados recibirán un lote con varios premios.

Para participar es necesario inscribirse en la web del concurso:
<https://www.europaelconcurso.eu/>.

**Jueves 24 de septiembre:
de 17:00 a 19:00**

- Lengua y traducción como factores de integración:



Coloquio virtual para celebrar el Día Europeo de las Lenguas, organizado por la Escuela de traductores de Toledo, la DG de Traducción de la Comisión Europea y EUNIC España.

Este será presentado por María Floarea Pop, presidenta de EUNIC España y directora del Instituto Cultural Rumano.

Inscripción:

https://zoom.us/webinar/register/WN_6j_UvprxQgygqHwlco4tNw

Escuela de Traductores de Toledo.

Esta institución existe desde el siglo XIII y su principal función consistía en la traducción e interpretación de libros y documentos en un país como España dónde por entonces existía una diversidad cultural bastante grande.

Toledo en esas fechas se consideraba un punto con un importante intercambio cultural.



Viernes 25 de septiembre:
De 18:00 a 20:00

- **Speak dating virtual** organizado por Eunic España:

De la mano de los institutos culturales de los Estados miembros de la UE tendrás la oportunidad de conversar en uno o varios de estos idiomas: francés, griego, húngaro, portugués, italiano, alemán, rumano o, si eres principiante, descubrir un idioma aprendiendo algunas de sus palabras y expresiones básicas.

Más información e inscripción:
info@eunic-espana.eu

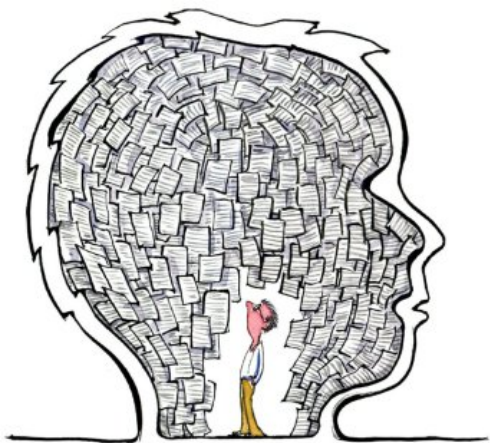


Martes 29 de septiembre:
A las 18:00

- Presentación de los contenidos digitales de los talleres “La aventura de traducir”.

Presentación virtual, desde la Representación de la Comisión Europea de España, del proyecto de digitalización de los talleres “La aventura de traducir”, desarrollados por Mercedes Corral para descubrir el oficio de traductor a niñas y niños de 9 a 12 años.





CONCURSO INSTAGRAM EUROPE DIRECT “PALABRAS TESORO”







REQUISITOS DEL CONCURSO:



- SIGUENOS EN INSTAGRAM @europedirectcg
- En stories INSTAGRAM colgaremos los días 26, 27, 28, 29 y 30 de septiembre a las 12:00 horas dos palabras tesoro (palabras que no tienen traducción en otras lenguas) que deberás acertar con su significado correcto.
- Los 25 participantes con mayores aciertos ganarán un premio.
- SÓLO DEBES ESTAR ATENTO!



EUROPE DIRECT CAMPO DE GIBRALTAR

DÍA DE LAS LENGUAS

UNA PERSONA SOÑADORA

"Luftmensch"



26 DE SEPTIEMBRE 2020





EUROPE DIRECT CAMPO DE
GIBRALTAR



DÍA DE LAS LENGUAS



La alegría de encontrarse con
alguien a quien no has visto hace
mucho tiempo



"GJENSYNSGLEDE"



26 DE SEPTIEMBRE 2020



EUROPE DIRECT CAMPO DE
GIBRALTAR

DÍA DE LAS LENGUAS



"CUANDO SIENTES
MARIPOSAS EN EL
ESTÓMAGO"



26 DE SEPTIEMBRE 2020



EUROPE DIRECT CAMPO DE
GIBRALTAR

DÍA DE LAS LENGUAS



CAFUNÉ

"El acto de acariciar el cabello de
alguien"



26 DE SEPTIEMBRE 2020



EUROPE DIRECT CAMPO DE GIBRALTAR

DÍA DE LAS LENGUAS



"Encontrar belleza en las imperfecciones"

WABI-SABI



26 DE SEPTIEMBRE 2020



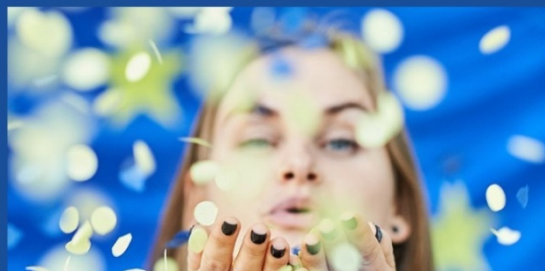
EUROPE DIRECT CAMPO DE
GIBRALTAR

DÍA DE LAS LENGUAS

CONCURSO PALABRAS TESORO

¡¡WABI-SABI ES SOLO UNA DE
MUCHAS!!

Aprende y diviértete con nosotros
Síguenos para participar en nuestra cuenta de instagram:
[@europedirectcg](https://www.instagram.com/europedirectcg)



26 DE SEPTIEMBRE 2020





EUROPE DIRECT CAMPO DE
GIBRALTAR



DÍA DE LAS LENGUAS



¿En qué consiste?

*Se trata de un día especial donde se
fomenta el multilingüismo y la diversidad
de culturas.*



26 DE SEPTIEMBRE 2020





EUROPE DIRECT CAMPO DE
GIBRALTAR



DÍA DE LAS LENGUAS



¿Desde cuándo se
celebra?



El Consejo de Europa aprobó la
celebración de este día concretamente
en 2001.



26 DE SEPTIEMBRE 2020





EUROPE DIRECT CAMPO DE
GIBRALTAR



DÍA DE LAS LENGUAS

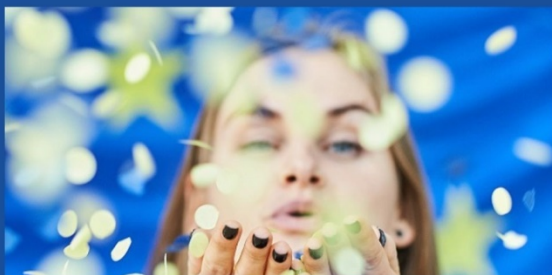


INFO CONCURSO: PALABRAS TESORO

*¡Los 25 primeros que
respondan correctamente
tendrán un premio
asegurado!*

Para participar, síguenos
en nuestra cuenta de
instagram:
[@europedirectcg](https://www.instagram.com/europedirectcg)

Se publicarán 2 preguntas
diarias del 26 al 30 de
septiembre a las 12:00 en
nuestras stories.



26 DE SEPTIEMBRE 2020



Más información en:

Europe Direct Campo de Gibraltar
Mancomunidad de Municipios del
Campo de Gibraltar

Parque Las Acacias s/n

11207 Algeciras

956- 58 03 07

europedirect@mancomunidadcg.es

¡¡¡Búscanos en facebook e Instagram!!!

